

---

CLAUDIA RUIZ : Bonsoir à chacun et chacune. Bienvenue à ce groupe de travail de renforcement des capacités d'At-Large. Nous sommes le 8 juillet 2020 à 21h00 UTC.

Nous avons Joanna Kulesza, Maureen Hilyard, Cheryl Langdon-Orr, Vernatius Ezeama, Abderrahim Chalfaouat, Hadia Elminiawi, John More, Lilian Ivette De Luque et Denise Hochbaum.

Nous avons reçu des excuses de la part Alfredo Calderon, Olivier Crépin-Leblond, Priyatosh Jana, Nadira Al-Araj, Shreedeeep Rayamajhi et Dev Anand Teelucksingh.

Au niveau du personnel, nous avons Heidi Ullrich et moi-même, Claudia Ruiz, et je vais gérer cet appel. Nos interprètes sont Claudia et Paula pour l'espagnol et Isabelle et Jacques sur le canal francophone.

Je voudrais vous rappeler de bien indiquer votre nom pour la transcription et pour que les interprètes puissent vous identifier. Je vous rappelle que nous avons également des services de transcription. Vous avez le lien sur le chat si vous voulez suivre cela.

Je vous donne la parole, Joanna. Merci beaucoup.

JOANNA KULESZA : Merci de vous joindre à nous pour voir comment nous avons avancé sur le développement des capacités.

---

**Remarque : Le présent document est le résultat de la transcription d'un fichier audio à un fichier de texte. Dans son ensemble, la transcription est fidèle au fichier audio. Toutefois, dans certains cas il est possible qu'elle soit incomplète ou qu'il y ait des inexactitudes dues à la qualité du fichier audio, parfois inaudible ; il faut noter également que des corrections grammaticales y ont été incorporées pour améliorer la qualité du texte ainsi que pour faciliter sa compréhension. Cette transcription doit être considérée comme un supplément du fichier mais pas comme registre faisant autorité.**

---

L'ordre du jour est basique aujourd'hui. J'aimerais que nous couvrions un petit peu les progrès qui ont été réalisés. Nous voudrions d'abord travailler avec l'équipe des webinaires, avec Hadia Eliminawi. Nous y avons alloué 10 minutes à l'ordre du jour. Nous avons eu des webinaires avant l'ICANN68 et nous allons voir ce qui nous attend également comme webinaires à venir dans les mois suivants. Nous aurons un autre appel demain à ce sujet d'ailleurs qui concerne l'intégration et la présentation Powerpoint d'intégration. Je vais faire de mon mieux pour essayer de vous dire où nous en sommes et quels progrès nous avons réalisés.

Ensuite, nous allons avoir une mise à jour de la part de Maureen Hilyard, qui a beaucoup travaillé à la création de cours pour la plateforme ICANN Learn. Betsy également a une mise à jour à nous présenter. Vous avez un lien sur l'ordre du jour. Je crois qu'il y a un site web en maintenance – c'est ce que j'ai vu. J'espère qu'on peut avoir sur l'écran cet ordre du jour. Heidi nous a envoyé un courriel. Nous avons des mises à jour de l'équipe d'ICANN Learn, donc on va pouvoir en parler un petit peu aujourd'hui.

Il y a une nouvelle idée également tout à fait intéressante de la part d'Abdulkarim qui nous avait envoyé un courriel il y a de cela quelques semaines, et je suis très heureuse qu'il nous rejoigne aujourd'hui. Il voudrait qu'il y ait la création d'une base de données sur les expertises au sein d'At-Large. Je crois que c'est tout à fait intéressant de parler des critères de cette base de données et de voir si on peut avancer dans cette initiative de création de base de données.

---

Ensuite, il nous restera quelques minutes pour des questions et pour tout autre point que vous voudriez mettre à l'ordre du jour.

C'est notre ordre du jour pour aujourd'hui. Si vous avez des suggestions, des amendements, si on a oublié quelque chose, indiquez-le-nous, vous êtes en mesure d'intervenir maintenant. Je ne vois pas de main levée, je ne vois pas de commentaire, donc je suppose que nous adoptons ainsi l'ordre du jour tel que proposé.

Et je vais rapidement donner la parole à Hadia Elminiawi, qui va nous parler un petit peu des progrès qui ont été réalisés par l'équipe des webinaires.

HADIA ELMINIAWI :

Merci beaucoup Joanna.

Au sujet de l'ICANN68, nous avons eu deux webinaires sur l'utilisation malveillante du DNS : un portait sur l'impact de la pandémie sur le DNS en rapport toujours avec l'utilisation malveillante et l'autre webinaire était en rapport avec l'acceptation universelle. Ces deux webinaires se sont très bien déroulés. Il y a eu un bon nombre de participants et il y a eu beaucoup d'engagement de la part de l'auditoire.

Pendant l'ICANN68 – ce n'est pas véritablement le travail de notre équipe –, il y a eu plusieurs séances sous forme de webinaires, une nouvelle fois sur l'utilisation malveillante du DNS pendant la pandémie et sur la géopolitique et la sécurité sur l'internet. Et une nouvelle fois, l'acceptation universelle a été un thème couvert par un webinaire.

---

Ce mois-ci, en général, nous avons un webinaire le premier lundi du mois, pas au mois de juillet puisque nous avons déjà eu beaucoup de webinaires en juin et que nous avons beaucoup travaillé à la préparation de la réunion de l'ICANN. Le premier lundi du mois d'août, nous aurons un webinaire sur les nouveaux gTLD et les procédures ultérieures. Justine va préparer une présentation et la présenter sous forme de webinaire. Nous avons la petite équipe qui continue à travailler sur les webinaires à venir.

Voilà donc ce que je voulais dire. Joanna, vous pouvez rajouter quelques points si vous le désirez.

JOANNA KULESZA :

Oui, c'était très complet Hadia, merci beaucoup.

En effet, à la suite de l'ICANN68, on n'allait pas faire un webinaire lors du premier lundi, mais je suis d'accord pour dire qu'il y a eu une très bonne participation aux webinaires sur l'acceptation universelle et sur l'utilisation malveillante du DNS. Cela a été deux semaines de travail assez intense.

Il y a une équipe qui se réunit pour définir les thématiques des webinaires. Il y a deux ou trois thématiques à venir. On est en train de rédiger le rapport de l'ATRT3 en ce moment-même. Il y a eu une demande de présentation de ce rapport à la communauté pour améliorer le modèle multipartite.

Il y a eu une suggestion également de parler de la piste de travail 2 pour un autre webinaire. Nous avons eu un long débat à ce sujet et il y a une

---

demande pour parler des droits d'auteur et ce, au niveau de toute la communauté.

Il y a trois autres sujets mais la liste est ouverte. S'il y a des idées de webinaire, contactez-nous, indiquez-les sur la liste de diffusion.

Je vois que Cheryl, vous avez levé la main.

CHERYL LANGDON-ORR :

Merci beaucoup Joanna.

Oui, dans la petite équipe de webinaires, nous allons y travailler demain. Mais je me pose une question : est-ce que c'est logique d'avoir une présentation ATRT3 ? Le rapport sera déjà entre les mains du Conseil d'Administration de l'ICANN. Il y aura eu déjà des commentaires d'effectués. Et ils vont prioriser les recommandations.

Ce qui serait utile serait de travailler sur un aspect de ce rapport plutôt que d'avoir un webinaire sur tout le rapport. Il y a eu une présentation aujourd'hui de Sébastien à ce sujet. Je crois que le problème qui se pose, c'est que ce sera déjà couvert si on fait un webinaire là-dessus. Je pense qu'on peut parler peut-être des améliorations possibles et prendre un sujet comme ARIWG et se concentrer là-dessus pour les AC et les SO.

Merci.

JOANNA KULESZA :

Oui, c'est un bon retour, c'est tout à fait intéressant. L'ATRT, c'est le document principal à venir et cela va nous permettre d'améliorer d'une

---

manière permanente notre modèle multipartite. Je crois que l'on pourrait avoir un webinaire à ce sujet. Je ne sais pas si on pourra avoir deux webinaires avec des thèmes différents. Vous avez noté qu'il n'y a pas de date précise pour cet éventuel webinaire de l'ATR3. Je crois que nous aurons peut-être cela après la période des Fêtes et que nous verrons les standards de l'ATR3. Je crois comprendre que c'est la recommandation que vous avez faite, Cheryl. Je vous en remercie.

Et je vois que demain, en effet, il va y avoir une réunion de la petite équipe. Tout le monde est le bienvenu pour parler de ces aspects.

S'il n'y a pas d'autres commentaires ou questions sur les webinaires, je serais très heureuse de passer au prochain point à l'ordre du jour concernant les présentations d'intégration. Dev n'est pas en mesure d'être avec nous. Je ne sais pas s'il y a des membres de ce groupe qui ont travaillé à ces présentations pour l'intégration des nouveaux membres, je l'ignore. Est-ce qu'il y avait des points à couvrir à ce sujet ? Indiquez-le. Je ne vois pas de main levée pour le moment. Des commentaires, des questions ?

Je crois comprendre que depuis notre dernière réunion, le problème avec les droits d'auteur pour cette présentation, c'est qu'on allait rajouter des diapositives sur la facilitation de l'intégration et on voulait rajouter des points sur le développement des politiques. Mais on a attendu un petit peu pour avoir l'opinion du département juridique et ensuite, pour pouvoir consolider un petit peu toutes nos diapositives.

Plutôt que d'en dire plus sur le point 4, j'aimerais donner la parole à Maureen qui va nous parler des derniers points concernant le développement de cours pour ICANN Learn. Il va y avoir un cours plus

---

général sur le développement de politiques disponible dans les cours d'ICANN Learn. Je vais donner la parole à Maureen. Si Heidi également du personnel veut s'exprimer, c'est tout à fait possible. Maureen, vous avez la parole.

MAUREEN HILYARD :

Merci beaucoup Joanna.

Avant que je parle d'ICANN Learn, je suis très heureuse que Hadia ait mentionné les plénières présentées à l'ICANN67 et à l'ICANN68. Pendant ces séances, il y a eu des sujets très intéressants qui ont été couverts, sur les participants entre les communautés. Il y a d'autres communautés qui nous ont rejoints. Donc c'est un nouvel espace de travail, c'est tout à fait positif pour bâtir leurs compétences, pour débattre, pour en apprendre plus. Et vraiment, nous avons sélectionné ces thèmes parce que ce sont des thèmes importants dans notre plateforme de politiques et de développement de politiques et importants pour At-Large également. Donc je pense qu'on ne doit pas mettre de côté et ne pas utiliser ces ressources qui sont de valeur et qui devraient être placées quelque part de proéminent.

Je pense également, on l'a vu dans les séances plénières, on avait des points de communication présentés par exemple par Jonathan. Et cela a été fait à ces deux réunions de l'ICANN. C'était des résumés de politique. Donc je crois que cela, c'est un bon renforcement des capacités. Je crois que nous créons des ressources pour nos ambassadeurs, pour l'engagement, pour le renforcement des capacités des membres et également pour les communautés.

---

Moi, j'ai travaillé à ces cours pour ICANN Learn et je voulais essayer de partager mon intérêt pour cela parce que j'étais un petit peu déçue qu'il y ait un groupe si petit. J'ai besoin de votre soutien néanmoins. Par exemple une tâche que j'ai dû accomplir, c'était une introduction à At-Large – je me suis chargée de cela. Nous n'avons pas de cours d'ICANN Learn sur At-Large. Donc il y avait quelque chose qui manquait. Il fallait absolument [qu'il y ait un cours sur] At-Large.

J'ai essayé de me baser sur quelque chose qui a été développé il y a plusieurs années. Mais vous savez, à l'ICANN, les choses changent si rapidement et tellement qu'on ne pouvait pas transposer un document de 2015, parce que beaucoup de choses ont changé depuis 2015.

Nous avons eu notre dernière révision également et il y a eu plusieurs modifications qui ont été apportées à la structure At-Large depuis notre révision. Et il fallait relayer cela auprès des personnes de la communauté qui voulaient en apprendre plus sur At-Large.

Vous avez un lien sur l'ordre du jour qui va vous permettre de voir un petit peu le tableau de contrôle qui existe déjà. Cela va vous donner une idée de la présentation d'At-Large qu'il y aurait dans ce cours d'ICANN Learn. Il y a une transcription qui existe de ce qui était dans la brochure avec les informations supplémentaires. Et ce que je recherche, c'est votre soutien, comme je l'ai dit, parce que beaucoup d'entre vous sont nouveaux. Donc ce serait idéal de lire ce document et de m'envoyer un courriel m'indiquant les autres informations que nous pourrions avoir dans ce document. Je crois que Joanna et Cheryl, on n'a peut-être moins reculé là-dessus, donc ce serait bien qu'il y ait des personnes nouvelles qui prennent connaissance de ces documents et qui nous disent un petit

---

peu ce qui manque dans ce document. J'aimerais beaucoup que vous regardiez de près ce document, que vous fassiez des suggestions pour qu'on ait des informations. Nous devons rajouter des questions pour le cours, on doit encore travailler là-dessus.

C'est le premier cours que nous prenons en compte. J'aimerais d'ici la fin du mois redonner cela. Excusez-moi. On s'est donné un calendrier pour produire ces cours pour avoir un script. Moi, je n'ai pas avancé très vite parce que j'ai été très occupée et la semaine dernière, je m'y suis remise, j'y travaille. Donc j'aimerais que vous me disiez ce que vous pensez de ce que nous avons pour le moment, voir quelles sont les informations qui manquent, ce que l'on peut rajouter.

Le deuxième point que je voulais soulever – et j'aimerais avoir un retour de la part de Joanna et d'autres personnes – est le cours de développement de politiques. C'est un peu plus compliqué parce que nous sommes en train de développer cela à partir de la vidéo de Jonathan et ce que nous devons faire, c'est d'essayer de voir comment inclure ces informations dans un format que l'on puisse transférer sur cette plateforme ICANN Learn. Je crois que je vais avoir besoin d'aide à ce niveau. Et j'aimerais qu'on utilise un format adéquat en utilisant la plateforme ICANN Learn et avec le soutien de Betsy Andrews du personnel.

Mais je comprends bien les études de cas qui doivent être effectués. Mais avant que ces cours soient envoyés au service d'ICANN Learn, il faut que vous commentiez sur ces cours. Il faut que nous recevions l'approbation de la part de nos membres et que l'on représente bien la communauté toute entière. Il y a des consultations qui se déroulent en

---

ligne, mais nous sommes toujours très heureux de recevoir plus de commentaires.

C'était les deux priorités que je voulais vous définir. Nous attendons toujours vos conseils au sujet des cours supplémentaires que nous pourrions préparer à l'avenir. Est-ce que vous avez des questions ? Je n'ai pas regardé mon écran. Je redonne la parole à Joanna.

JOANNA KULESZA : Merci Maureen.

Heidi, je vous repasse la parole.

HEIDI ULLRICH : Oui, très brièvement, j'aimerais ajouter par rapport aux activités sur ICANN Learn. Avec Joanna, nous avons parlé d'un cours sur les fondements de l'ICANN. Nous vous expliquerons quand nous mettrons ce cours en ligne. Il s'agira d'un cours général sur les politiques. Ensuite, on repassera à d'autres choses plus At-Large.

JOANNA KULESZA : Pour que je comprenne bien, nous allons mettre au point deux cours : un cours qui sera sur l'élaboration de politiques ICANN At-Large et qui sera séparé des fondements sur les politiques et il y aura un autre cours avec une introduction beaucoup plus large pour la communauté, comme les autres communautés ont à disposition dans le répertoire d'ICANN Learn. Donc s'agit-il bien de deux cours ou est-ce que vous allez combiner ces deux cours ?

---

MAUREEN HILYARD : Je crois que le cours sur les fondements, me semble-t-il, ce cours très général, c'est le cours qu'ICANN Learn a mis au point. Qu'est-ce que vous avez dit, qu'At-Large allait créer son propre cours sur les fondements, c'est cela ?

JOANNA KULESZA : Oui.

MAUREEN HILYARD : C'est effectivement ce que je pense. Est-ce que vous pourriez nous expliquer quel est l'autre cours d'élaboration de politiques dont vous parlez ? À quoi est-ce que cela correspond ?

JOANNA KULESZA : Excusez-moi, je ne me suis sans doute pas bien exprimée tout à l'heure.

Si vous regardez la diapositive que vous avez à l'écran, vous avez trois points dans ce tableau. Premièrement, la brève vidéo fournie par Jonathan pour notre réunion virtuelle précédente – et je crois qu'il faut que le département juridique l'approuve. Et il y a deux autres cours, le cours précédemment identifié, le numéro 3 dans cette liste, élaboration de politiques At-Large, avec Jonathan qui doit fournir une version préliminaire. Vous voyez le site web là et je vois que Jonathan est en cours de discussion intense avec Betsy sur le format. Et l'idée, la conclusion, c'était que ce que Jonathan fournirait, ce serait en fait le cours de base sur l'élaboration de politiques, la manière dont les politiques sont élaborées au sein de l'At-Large. Ensuite, il y aurait en

---

supplément deux études de cas. Et si j'ai bien compris, c'est à ce point de discussion où nous en sommes restés.

Ensuite, nous avons parlé du point 2 dans ce tableau, donc présentation de l'ALAC et de l'At-Large. Ce serait un cours préparé ICANN Learn. Ce serait un document qu'il faudrait revoir. J'ai quelques commentaires par rapport à ce document plus spécifiquement, mais avant de rentrer dans cette discussion, j'aimerais que nous comprenions bien si le travail qui a été fourni par Jonathan sur l'élaboration des politiques de l'At-Large est, selon notre consensus, ce que nous souhaitons fournir à ICANN Learn si c'est prêt et si nous souhaitons avoir un cours séparé sur l'élaboration des politiques de l'At-Large ou si nous combinons les deux, donc qu'est-ce que nous soumettons aux services juridiques.

Heidi, je vois que vous avez la main levée, donc allez-y.

HEIDI ULLRICH :

Merci Joanna. Je vais d'abord repasser la parole à Maureen avant de prendre la parole.

MAUREEN HILYARD :

Merci.

Alors, par rapport à la vidéo, pour moi, c'était une introduction autonome et c'est ce qu'on attendait de faire pour l'incorporer dans la boîte à outils. Donc on attendait d'avoir l'approbation des services juridiques par rapport aux droits d'auteur. Et je crois que c'est bon maintenant, je crois que nous l'avons obtenue.

---

Même si ceci fait partie des cours ICANN Learn, c'est une vidéo en fait, donc une ressource séparée. Et bien sûr, il y a l'introduction ALAC-At-Large. Donc n'hésitez pas à fournir vos commentaires là-dessus. L'idée, c'est d'avancer le plus rapidement possible.

Le troisième point par rapport aux fondements politiques pour At-Large, l'élaboration des politiques At-Large, c'est ce qui pour moi a besoin d'autres idées. J'aimerais savoir où nous en sommes. Vous avez le lien qui est là et qui correspond aux diapositives qui ont été incorporées dans cette thématique de l'élaboration des politiques. Mais je ne sais pas exactement quel est le lien avec l'élaboration du cours que vous avez mentionné dans l'introduction, etc. Donc on pourrait peut-être indiquer ceci dans les références pour que tout le monde au sein de ce groupe puisse avoir l'opportunité de le voir, de voir un petit peu quel est le processus d'élaboration du cours qui est à la fin.

Heidi, cette fois-ci, je vous repasse la parole.

HEIDI ULLRICH :

Merci beaucoup.

Vous avez tout à fait raison. La vidéo, c'est un outil séparé, c'est un outil beaucoup plus large. En fait, c'est un ensemble d'outils pour l'At-Large et les cours ICANN Learn sont simplement un morceau de tout ceci. Nous avons divers outils et nous avons les cours ICANN Learn. Le cours sur les fondements relatif aux politiques, c'est un cours assez général. Ensuite, nous avons deux cours ICANN At-Large : premièrement, ce qui vient d'être expliqué de manière très claire par Maureen, c'est le guide pour les débutants, introduction à l'At-Large et à l'ALAC et

---

deuxièmement, ce que j'ai compris et suite à la conversation de tout à l'heure, il y aura un guide de débutant sur l'élaboration des avis sur les politiques de l'At-Large. Donc selon ce que j'avais compris, il devait y avoir trois études de cas avec Justine, avec Holly et ensuite, Jonathan a suggéré de développer tout ceci, le contexte. Mais l'idée, c'est déjà de savoir où nous en sommes par rapport à ces études de cas, de nous assurer qu'elles en sont bien au niveau débutant puis avec Jonathan, de mettre en place cette étude de cas qu'il reste à développer.

JOANNA KULESZA :

J'essaie de voir un petit peu quelles sont les mises à jour par rapport à tout cela. Si vous avez des suggestions, je vous suggère de le faire auprès de Jonathan. Il a un document général qui sert à son cours préliminaire. L'idée, c'est d'éviter la fatigue des volontaires et également d'éviter de frustrer Jonathan. Donc je vous suggère de lui envoyer vos mises à jour et de lui mentionner tout ce qui est relatif à l'élaboration des politiques.

N'oublions pas les leçons tirées de toutes les conversations que nous avons eues avec Jonathan et Betsy. Donc je vous demande votre feedback par rapport au format d'un cours ICANN Learn. Je me rappelle que Betsy nous avait dit que le document à utiliser comme document de contexte pour les cours ICANN Learn ne devait pas faire plus de trois, quatre ou cinq pages. Ce que Maureen a envoyé, c'est très bien mais je me demande si ceci correspond exactement.

Je vois la main levée de Heidi, je pense qu'elle va avoir une réponse très complète à nous donner.

HEIDI ULLRICH : En fait, je vais être très brève. Merci.

Encore une fois, l'idée de tester certaines parties d'un cours ICANN Learn, tester le script, tester les questions incluses dans ce cours ainsi que d'autres outils, les vidéos, les podcasts, etc., nous pouvons ajouter ceci au wiki et demander à ce groupe de tester pour voir si cela correspond au public, si c'est bien comme cela qu'il faut fonctionner, etc. Et je crois que c'est une bonne manière de faire avancer les choses.

JOANNA KULESZA : Merci Hadia.

Je vais essayer de voir où nous en sommes un petit peu. Je ne sais pas si Maureen a d'autres choses à dire. Il faut bien s'assurer que Betsy soit d'accord avec notre processus.

MAUREEN HILYARD : Merci.

Une des choses que je souhaitais faire, c'était d'avoir davantage d'informations plutôt que trop peu. Mais par rapport à ce que Betsy nous a dit sur son utilisation des supports, c'est qu'il n'est pas nécessaire d'avoir un long dialogue. Elle peut en fait inclure les informations sous format questionnaire, etc. Il y a différentes manières de présenter les supports. Donc il est important, je crois, de penser à ces manières créatives d'incorporer les informations dans les ressources d'apprentissage. Donc je souhaitais m'assurer que ce que nous avons

---

suffisait – c'était mon idée –, qu'il y ait suffisamment de choses plutôt que pas assez.

JOANNA KULESZA :

Merci. Effectivement, c'est quelque chose que je ferai remonter auprès de Betsy de manière à ce que nous proposons lui corresponde. Et si j'ai bien compris par rapport à cette conversation que nous venons d'avoir, c'est qu'il est important de bien faire le point régulièrement de manière à ne pas faire d'erreurs.

Je ne vois pas de commentaire pour l'instant. Je crois que la discussion est en cours. Je ne la termine pas maintenant mais j'essaie de voir un petit peu ce qui se passe dans le cadre de la discussion.

Je vois que nous avons Abdulkarim qui a des choses à nous dire sur l'expertise de l'At-Large. Il y a eu un excellent échange de courriels par rapport à cela. Donc Abdulkarim, si vous êtes disponible, j'aimerais bien savoir ce que vous avez à dire en termes de diverses ressources sur la base de données des expertises de l'At-Large. Donc dites-nous un petit peu ce que nous cherchons, qui fera l'évaluation, qui fera la mise à jour, qui fera l'entretien, etc. J'aimerais savoir ce que vous avez à dire, j'aimerais bien savoir quel est votre feedback par rapport à tout cela.

ABDULKARIM OLOYEDE :

Merci beaucoup Joanna. Je n'ai pas besoin de 10 minutes mais je vais vous faire part de mon idée. Mon idée d'ailleurs, je vous en ai déjà fait part, c'est d'avoir une base de données parce que je vois bien que nous avons des webinaires de manière régulière maintenant. Donc les gens pourraient avoir un document Google géré par le personnel. Les gens

---

pourraient s'inscrire et dire : « Voilà qui je suis. Je peux faire une présentation sur telle ou telle chose. » Ensuite, ce comité décidera des présentations que l'on peut faire sur la base des différents thèmes. Et nous verrons sur la base de cette base de données qui pourrait correspondre aux webinaires que nous souhaitons produire.

Donc il faut que ce soit simple. Et je crois que par rapport aux questions qui ont été soulevées, les gens pourraient dire qu'il y a un risque que les gens se déclarent comme experts alors qu'ils ne sont pas nécessairement des experts. Je ne pense pas que ce soit le cas, j'imagine que les gens ont peur du ridicule, donc vous n'allez pas vous présenter en tant qu'expert si ce n'est pas le cas. Sinon, les gens vont avoir une mauvaise opinion de vous.

L'idée serait d'avoir un large éventail de personnes qui peuvent faire différentes présentations. Je pense que ce serait utile pour ce groupe et cela permettrait de faire avancer la discussion. L'idée, c'est d'avoir un document Google, de dire à la communauté : « Voilà ce qui existe. Vous avez telle expertise, vous avez quelque chose à partager dans le cadre d'un webinaire. » Et ce document serait un document de travail pour notre groupe de travail.

JOANNA KULESZA :

Merci beaucoup Abdulkarim.

Je ne sais pas s'il y a des commentaires là-dessus. Moi, j'ai quelques questions mais peut-être qu'il y a d'autres personnes.

Il y a des commentaires dans le chat qui indiquent que nous, en tant que communauté, nous parlons de bâtir cette base de données depuis

---

un certain temps. Je ne sais pas à quoi cela ressemblerait exactement, peut-être un fichier Excel. Je ne sais pas si le personnel a une idée par rapport ce que l'on peut faire à ce niveau-là.

Je ne vois pas de main levée, je vois des commentaires dans le chat. Apparemment, Cheryl s'inquiète. Je ne vois pas la main de Cheryl levée, mais j'ai peut-être raté quelque chose.

CHERYL LANGDON-ORR : Je n'avais pas levé la main mais je peux quand même m'exprimer. C'est Maureen qui veut que je lève la main en fait.

JOANNA KULESZA : Je crois que vous êtes forcée de parler maintenant, Cheryl.

CHERYL LANGDON-ORR : Oui, on m'a portée volontaire. Donc deux choses.

Mon opinion personnelle, c'est qu'il y a des gens qui représentent tel ou tel groupe et qui parfois ne présentent pas des points de vue très équilibrés. Donc il serait bon d'avoir ce formulaire à mon avis. Ce serait mon premier commentaire.

Mais pour répondre à Maureen, je souhaitais lui rappeler et nous rappeler à tous que nous avons un outil de gestion de la communauté qui va être lancé pour toute la communauté de l'ICANN. Et ce type de support existe avec les différentes compétences. Donc en fait, je pense que nous n'aurons pas à dépenser énormément d'efforts pour créer ce document puisqu'il correspondra justement à ce qui existe. Donc nous

---

pourrons sans doute effectuer un lien avec le nouveau système qui va exister au sein de l'ICANN. Et l'At-Large pourra exploiter le travail qui est fait de manière plus large.

J'espère que j'ai exprimé ce qu'il fallait que j'exprime, Maureen. Sinon, vous pouvez relever la main pour moi.

JOANNA KULESZA : Merci beaucoup.

Ce qui m'inquiète un petit peu, c'est la rapidité du processus.

CHERYL LANGDON-ORR : Il semblerait que la date pour le lancement de cet outil est au mois d'août. Il semblerait que tout sera en place au mois d'août.

MAUREEN HILYARD : Par rapport à ceci, il n'y a pas de problème par rapport à demander au personnel de nous dire quel type de base de données serait possible. Par rapport à cet outil, nous considérons que nous sommes une priorité. Mais de toute évidence, le mois d'août, c'est la date qui nous a été donnée. Mais on pourrait peut-être déjà lancer le processus parce que lorsqu'on en arrivera à cet outil, on aura déjà une idée de ce dont on a besoin. Donc on pourrait en fait déjà lancer quelque chose entre nous de manière à bien identifier nos besoins. Je pense que ce serait utile d'avoir une idée de ce que nous faisons.

---

JOANNA KULESZA : C'est justement ce que je souhaitais suggérer, d'avoir un outil très simple pour savoir qui nous avons pour quel sujet.

Et par rapport à ce que j'ai fait avec Jonathan, nous avons travaillé sur la plateforme politique. C'est en cours. On se retrouve dans la même situation. L'idée, c'est de mettre en place un outil qui soit disponible. Et lorsque je vous écoute, il me semblerait qu'un tableur, tout simplement, pourrait nous servir. Donc on pourrait mettre les thématiques des différentes politiques et on pourrait voir qui est en mesure de parler de ces politiques. Ce serait un outil versatile et flexible qui nous aiderait également dans l'élaboration des politiques. Je ne sais pas si c'est ce que vous souhaitez.

ABDULKARIM OLOYEDE : Je suis tout à fait d'accord.

JOANNA KULESZA : Si je comprends bien, il y aura un tableur assez simple qui sera mis au point au sein de l'At-Large – donc c'est un point de travail à noter. On pourra utiliser les thématiques des politiques comme thèmes. Et ensuite, on essaiera d'identifier des experts qui peuvent nous guider.

Abdulkarim nous a dit que le personnel devrait sans doute nous aider. Je vois que justement Heidi a la main levée.

HEIDI ULLRICH : Oui. En fait, je levais la main pour autre chose mais je veux bien répondre à ceci également.

---

N'oubliez pas qu'il y a des sondages qui ont été effectués dans les RALO. Je sais que dans votre RALO justement, il y a un sondage qui a été effectué. Donc il serait peut-être utile d'utiliser les résultats de ce sondage. Peut-être que d'autres RALO l'ont fait aussi et je pense que ce pourrait nous être utile.

JOANNA KULESZA :

Merci Heidi.

Abdulkarim, est-ce que vous êtes d'accord ? Est-ce que vous voulez bien vous occuper de ce point-là ?

ABDULKARIM OLOYEDE :

Oui, tout à fait. Je veux bien m'en occuper, Joanna.

JOANNA KULESZA :

Très bien.

Donc nous avons parlé d'un autre point à l'ordre du jour. Je vois le point divers et je ne vois pas de main levée. Donc peut-être qu'on pourrait revenir à cette idée du cumul des ressources. Si j'ai bien compris, ICANN Learn est l'un des outils qu'on utiliserait. Je vois qu'Heidi et Maureen sont d'accord.

Par rapport à la vidéo sur l'utilisation malveillante du DNS, nous avons celle-ci, mais où est-ce qu'on va la placer ? Qu'est-ce qu'on fait au-delà de cela ? Heidi, Maureen ?

---

HEIDI ULLRICH : Est-ce que vous parlez d'une ressource dans tout l'ICANN en termes de renforcement des capacités ? C'est à cela que vous faites référence ?

JOANNA KULESZA : Ce sera le plan en fin de compte, mais je sais que ceci prendra longtemps. Pour moi, là, je considère surtout le renforcement des capacités au sein de l'At-Large. Je commencerais par de petites étapes, donc ce serait quelque chose que nous faisons pour nous. Ou alors, peut-être effectivement qu'il y aurait une autre solution.

Je vois Maureen et Heidi qui ont la main levée.

HEIDI ULLRICH : Par rapport à ce qui a été dit tout à l'heure, effectivement, le personnel At-Large pourra mettre au point un outil pour ce groupe pour l'outil de test du renforcement des capacités. C'est la première réponse pour l'At-Large.

Par rapport à ce que vous avez dit lors d'un autre appel, il y a l'idée d'avoir quelque chose de plus large, un site ICANN Org de renforcement des capacités qui couvre toutes les SO et les AC. Je veux bien m'en occuper à l'interne et voir si vous voulez que je le fasse. Donc c'est à confirmer.

JOANNA KULESZA : Merci beaucoup Heidi.

Maureen ?

---

MAUREEN HILYARD :

Merci Heidi. Je parle à moi-même... Non, c'est bon ? Vous m'entendez ?

Dans l'idéal, nous avons un tableau de bord de ressources de renforcement des capacités qui est le lieu en principe où tout le monde dans ce groupe peut un petit peu voir ce qui existe, contribuer. C'est sur ce tableau de bord que nous pouvons le faire.

Si nous passons à la boîte à outils, c'est là que je souhaite voir autant de ressources que possible qui y soient intégrées. Et il y aurait un feedback des communautés aussi. Encore une fois, cela fait partie de l'amélioration continue des initiatives que nous avons au sein de l'At-Large. Nous revoyons un petit peu toutes les ressources que nous fournissons à nos communautés et nous voyons un petit peu ce qui existe dans les différentes thématiques et nous rentrons tout ceci dans la boîte à outils.

Une fois que nous pourrons dire : « Cela, c'est quelque chose que nous avons déjà utilisé dans les communautés qui fonctionne bien. », cela pourra être adapté à d'autres ; c'est l'idée. Et ceci inclut les cours ICANN Learn.

Donc même si c'est quelque chose que l'on communique aux communautés, il ne faut pas s'arrêter là. Rien n'est terminé tant qu'on n'est pas absolument sûrs de la réponse de la communauté et de l'utilité que cela a eu pour la communauté.

Si on n'a pas le feedback, peut-être que cela ne fonctionne pas, peut-être qu'il faut revoir les choses.

Donc avant d'aller plus loin au-delà de l'At-Large, je crois qu'il faut avoir un éventail de ressources qui sont utiles pour le groupe pour l'équipe de

---

sensibilisation, parce que je crois que c'est cela l'idée, pour les ambassadeurs At-Large, lorsqu'ils vont dans les communautés, qu'ils utilisent ces informations. Et il faut que ces informations soient utiles.

Merci.

JOANNA KULESZA :

Merci beaucoup Maureen. Je crois que c'est la réponse tout à fait parfaite. Nous avons notre wiki, nous avons un tableau de bord. Nous pouvons donc avancer avec ces outils dès qu'ils seront tous disponibles. Je crois que c'est un excellent résumé du débat que nous avons eu aujourd'hui. Je crois que ce sont des ressources que nous devons envisager à l'avenir.

Je ne sais pas s'il y a d'autres commentaires ou questions ? Il nous reste quelques minutes. Heidi, vous voulez rajouter quelque chose ?

HEIDI ULLRICH :

Oui. Créer avec un espace de travail dans le tableau de bord de renforcement des capacités pour cet outil pour tester les cours et d'autres outils que nous utilisons.

JOANNA KULESZA :

Oui, tout à fait. Je suis quelqu'un de très visuelle, donc vous nous montrerez à quoi cela ressemble. Mais c'est une bonne idée. On pourrait effectuer cela aussi. Très bien.

Nous savons pourquoi nous travaillons, à quoi nous travaillons. Donc je pense [inaudible] avec Betsy une nouvelle fois, Maureen, moi et

---

Jonathan, nous allons continuer notre conversation de cette manière. Maureen, vous nous tiendrez au courant des avancées du cours ICANN Learn.

HEIDI ULLRICH : Je n'ai pas bien compris cela.

JOANNA KULESZA : Maureen, moi, Jonathan et Betsy, on pourrait se réunir pour s'assurer qu'on soit sur la même longueur d'onde au niveau du contenu, au niveau du format. Est-ce que ce pourrait être une mesure à prendre ? Je ne sais pas si Betsy est disponible, mais nous pourrions l'inviter, en effet.

HEIDI ULLRICH : Oui.

JOANNA KULESZA : Je vous laisse décider, Maureen et Heidi ; vous voyez ce qu'il y a de mieux.

MAUREEN HILYARD : Je crois qu'on doit coordonner en effet un petit peu cela pour qu'on ne fasse pas plus que nécessaire. Mais là aussi, on doit s'assurer qu'on a assez de contenu pour que Betsy puisse faire son travail.

JOANNA KULESZA : Nous serons très heureux d'entendre parler de ce groupe sur le Google document. Ce sera présenté à At-Large. Avec Maureen, nous allons

---

coordonner ce qui est nécessaire pour le développement de cours et on vous tient au courant. Il y aura un appel du groupe des webinaires demain.

Et la prochaine réunion, on va faire une rotation. Je me rappelle qu'on avait dit cela, une fois par mois, tous les premiers mercredis du mois, cela dépend un petit peu du CPWG. Ai-je raison ?

HEIDI ULLRICH :

Oui. Nous avons eu un petit changement à cause de problèmes techniques. Je ne sais pas si vous êtes au courant. Joanna, on va revenir vers vous pour confirmer cela.

JOANNA KULESZA :

Je crois que ce serait Yeşim qui s'occuperait de la rotation de l'horaire. Mais je pense que ce serait le premier mercredi de septembre parce que je crois qu'il va y avoir des vacances au mois d'août. Mais on reviendra vers vous. On va voir si on travaille au mois d'août ou si on attend le mois de septembre pour se retrouver.

Cheryl nous demande : « Pourquoi seraient-ils en vacances au mois d'aoûts ? Ils ne sont pas en Europe. » On va revenir vers vous avec une date, avec l'horaire, on va avoir ce premier mercredi de chaque moi. Je peux tout à fait m'adapter à tout horaire. Merci de clarifier tout cela avec nous, Cheryl.

« Il n'y a pas de vacances au mois d'août pour l'ICANN. », nous dit Heidi. Donc je pense que la date à laquelle nous nous retrouverons sera le premier mercredi du mois d'août.

---

Nous avons terminé notre réunion d'aujourd'hui. J'espère ne rien avoir raté. Je ne vois pas de main levée. Je vous remercie donc tous de vous être joints à nous. Je vous souhaite une excellente fin de journée ou bonne journée tout simplement. Merci à toute l'équipe, merci aux interprètes. Je vous souhaite une excellente continuation.

MICHELLE DESMYTER : Merci beaucoup. La réunion est maintenant levée. Merci à toutes et à tous. La réunion se conclut. Merci.

**[FIN DE LA TRANSCRIPTION]**